AGENCE POUR L'ENSEIGNEMENT FRANÇAIS A L'ETRANGER

AGENCIA PARA LA ENSEÑANZA FRANCESA EN EL EXTRANJERO

LYCEE FRANÇAIS DE VALENCE

LICEO FRANCÉS DE VALENCIA

MARCHE DE FOURNITURE DE MATERIEL INFORMATIQUE

LICITACIÓN PARA EL SUMINISTRO DE MATERIAL INFORMÁTICO

CAHIER DE CLAUSES TECHNIQUES PARTICULIÈRES (CCTP)

PLIEGO DE CLÁUSULAS TÉCNICAS PARTICULARES (PPTP)

Opération :

Fourniture de matériel informatique – Valence (Espagne)

Operación:

Suministro de material informático – Valencia (España)

1. Objet du marché / *Objeto de la presente Licitación*

Le marché porte sur la fourniture et livraison de 60 ordinateurs portables avec le software (ci-après les « Ordinateurs »), plus une garantie prolongée de pièces de rechange et main d'œuvre « in situ », dommages accidentels inclus de trois (3) ans minimum et 1 armoire de charge pour au moins 30 des ordinateurs portables mentionnés.

Le matériel fourni devra répondre aux certifications et aux normes européennes en vigueur. Les Ordinateurs doivent être compatibles avec une utilisation sur le territoire espagnol.

La presente licitación comprende el suministro y la entrega de 60 ordenadores portátiles con su software (en adelante los "Ordenadores"), más una garantía extendida de piezas y mano de obra "in situ", daños accidentales incluidos de al menos tres (3) años y 1 armario de carga para al menos 30 de los ordenadores anteriores.

El material suministrado deberá respetar las normas europeas en vigor. Los Ordenadores deberán ser compatibles con su uso en territorio español.

1.1 Période d'exécution/ *Período de ejecución*

La livraison des Ordinateurs et des armoires aura lieu **au plus tard pendant la semaine du 4 mai 2026**. Avant livraison, le titulaire du contrat devra contacter le pouvoir adjudicateur afin d'accorder, au plus tard 48 heures avant la livraison, le jour et l'heure prévus pour la livraison des Ordinateurs. L'adresse email de contact à cet effet est la suivante: informatique@lfval.net.

*La entrega de los Ordenadores y de los armarios tendrá lugar **a más tardar a lo largo de la semana del 4 de mayo de 2026**. Previamente a la entrega, el titular del contrato deberá ponerse en contacto con el poder adjudicador con el fin de acordar, a más tardar en las 48 horas anteriores a la entrega de los Ordenadores, el día y hora previstos para la misma. La dirección email a estos efectos es informatique@lfval.net.*

1.2 Transport et lieu d'exécution / *Transporte y lugar de ejecución*

Les Ordinateurs devront être livrés avec ses Licences software à l'adresse suivante : **Liceo Francés de Valencia Calle Orenga, 20, Apartado 119, 46980 Paterna, Valencia (España).**

Le Titulaire est responsable du bon acheminement et du bon état du matériel. En cas de dommage, il se doit de remplacer à l'identique les pièces et articles détériorés sans aucune indemnité de compensation.

Les risques afférents au transport et à la livraison des matériels incombent au Titulaire du marché sans aucun supplément de prix à payer par le Pouvoir Adjudicateur.

Los Ordenadores deberán ser entregados junto con sus Licencias software en la siguiente dirección: **Liceo Francés de Valencia Calle Orenga, 20, Apartado 119, 46980 Paterna, Valencia (España).**

El Titular es responsable del buen transporte y estado del material. En caso de daño, el Titular deberá reemplazar las piezas y artículos deteriorados por piezas y artículos idénticos sin indemnización ni compensación.
Los riesgos propios al transporte y a la entrega de materiales corresponden al Titular del contrato sin complemento de precio a pagar por el Poder Adjudicador.

1.3 Garantie / ***Garantía***

La garantie de base appelée « garantie fournisseur » sera de trois (3) ans, applicable sur tout l'équipement fourni. Elle inclut les prestations de programmation, le prêt de matériel en cas de défaillance, les pièces, main d'œuvre nécessaires au bon fonctionnement et le déplacement sur site pour remise en service dans un délai maximum de 24h à compter de la requête du Pouvoir Adjudicateur.

Dans le cas où le matériel est sous garantie fournisseur, le Titulaire assure l'escalade de l'appel auprès de ce dernier et son suivi jusqu'à réparation du produit.

Une garantie prolongée d'accidents d'un minimum de trois (3) ans s'appliquera aux Ordinateurs. Le détail des conditions de la garantie figure sur le Cahier de Clauses Administratives Particulières (CCAP).

La garantía de base llamada "garantía del proveedor" será de tres (3) años aplicable a todo el material entregado. Incluye las prestaciones de programación, el préstamo de material en caso de mal funcionamiento de las piezas, la mano de obra necesaria para la reparación y el desplazamiento in situ al lugar requerido en un plazo máximo de 24 horas desde la solicitud del Poder Adjudicador.

En el caso de estar el material bajo garantía del proveedor, el Titular garantizará el respeto de dicha garantía y su seguimiento hasta la reparación del equipo.

Una garantía extendida de accidentes de al menos tres (3) años se aplicará a los Ordenadores. El detalle de las condiciones de la garantía extendida de tres (3) años figura en el Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares (PCAP).

2. Exigences techniques / *Requisitos técnicos*

2.1 Description du matériel informatique / *Descripción de los equipos informáticos*

Produit ***Componente***	**Quantité** ***Cantidad***
Ordinateur portable + Windows 11 Pro minimum *Ordenador portátil + Windows 11 Pro mínimo*	60
Armoire de charge pour 30 ordinateurs minimum et adaptée aux dispositifs portables proposés *Armario de carga para 30 portátiles mínimo y adaptado a los dispositivos propuestos*	1
Garantie prolongée de pièces de rechange et main d'ouvre « in situ », dommages accidentels inclus de trois (3) ans minimum, l'intervention « in situ » sur un maximum de 48 heures (si le déplacement sur le site est nécessaire). *Garantía extendida de piezas y mano de obra "in situ", daños accidentales incluidos de al menos tres (3) años, con tiempo de respuesta "in situ" de 48 horas máximo (si hay necesidad de acudir al sitio para reparar desde aviso)*	60

2.2 Détail des Ordinateurs, exigences minimales / Detalle de los Ordenadores, requisitos mínimos

Caractéristiques techniques 60 ordinateurs portables :

Processeur i5 14ème génération minimum

16 Gb de RAM minimum

512 Gb Disque dur SSD minimum

Ecran 15,6”

Clavier espagnol

Wifi

Bluetooth

Windows 11 PRO minimum

Gamme professionnelle

Garantie légale de 3 ans

Garantie prolongée accidents d’au moins 3 ans avec réparation in situ

Características técnicas 60 ordenadores portátiles:

Procesador i5 14ème generación mínimo

16 Gb de RAM mínimo

512 Gb Disco duro SSD mínimo

Pantalla 15,6”

Teclado español

Wifi

Bluetooth

Windows 11 PRO mínimo

Gama profesional

Garantía legal de 3 años

Garantía de accidentes extendida de 3 años mínimo con reparación in situ.

Matériel complémentaire portables :

1 armoire de charge pour 30 ordinateurs minimum, adaptée aux dispositifs proposés

Système de charge réglable

Mécanisme de verrouillage à 3 points

Possibilité d'ajouter un cadenas

Roues de 5" avec freins

Material complementario portátiles:

1 armario de carga para 30 portátiles mínimo, adaptado a los dispositivos propuestos

Sistema de carga regulable

Mecanismo de cierre 3 puntos

Posibilidad de añadir un candado

Ruedas de 5" con frenos

3. Prix estimé / *Precio estimado*

Le Budget estimé pour le présent marché est de 50.000€ HT. Ce montant est une estimation.

El Presupuesto estimado total de licitación es de 50.000 € IVA no incluido. Esta cantidad es orientativa.

Option.

Il est demandé au candidat de transmette le prix unitaire d'un ordinateur et software, supplémentairement aux exemplaires mentionnés, d'une validité de 6 mois, afin que le Lycée puise acheter certaines équipements extras (maximum de 10 supplémentaires par portable) si besoin.

Opcional.

Se solicita asimismo del candidato que presente el detalle del precio de la compra de un ordenador con su software, como extra de las unidades mencionadas, y con una validez de al menos seis (6) meses, al objeto de que el Liceo pudiese adquirir ciertos equipos extra (con un máximo de 10 ejemplares por portátil) si fuese necesario.